

**NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD**



**Distr.
GENERAL**

**S/13779
5 febrero 1980
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS**

**CARTA DE FECHA 5 DE FEBRERO DE 1980 DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL POR EL
REPRESENTANTE PERMANENTE DE SUDAFRICA ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

A solicitud del Ministro de Relaciones Exteriores de Sudáfrica, el Honorable R.F. Botha, le envío adjunto el texto de una carta de fecha 5 de febrero de 1980 dirigida a Vuestra Excelencia.

Le agradeceré que haga distribuir esta carta como documento del Consejo de Seguridad.

**(Firmado) J. Adriaan EKSTEEN
Representante Permanente**

Anexo

Carta de fecha 5 de febrero de 1980 dirigida al Secretario General
por el Ministro de Relaciones Exteriores de Sudáfrica

Durante los últimos doce meses se señaló a la atención de Vuestra Excelencia un gran número de ataques de la SWAPO contra el pueblo del África Sudoccidental que han causado muertes y destrucción.

Estos ataques fueron lanzados desde Angola o desde Zambia. Los repetidos llamamientos dirigidos a Vuestra Excelencia y a los Gobiernos interesados han sido en vano.

El Gobierno de Sudáfrica posee información que indica que la SWAPO se está preparando para intensificar sus ataques desde bases situadas en Angola meridional y Zambia sudoccidental. Según esa información, la SWAPO contará como en el pasado, con el apoyo activo de elementos del MPLA y de las Fuerzas de Defensa Nacional de Zambia.

Sudáfrica es responsable por la seguridad del África Sudoccidental/Namibia y continuará defendiendo al Territorio y a su pueblo contra ataques externos con la más firme determinación. Además, los países que permiten que sus territorios sean utilizados como base para lanzar esos ataques no pueden eludir las consecuencias de sus acciones.

Esta comunicación se envía también a Luanda y Lusaka.

R.F. BOTHA
Ministro de Relaciones Exteriores

